



לחקור את סודות הקפה

הוראות הפעלה לסדרת מכונות הקפה Coffee Break

אנא קרא את ההוראות בעיון, ושמור אותן היטב לשימוש מאוחר יותר.

מס עמוד	תוכן
2	1 תוכן
3	2 מבוא
4	2.1 ברוך הבא
4	2.2 על הוראות אלה
4	2.3 תיאור
4	2.4 הוראות ייצור
5	3 בטיחות
5	3.1 מטרה
5	3.2 הוראות בטיחות
5	3.2.1 הסיכון של הצרכן
6	3.2.2 הסיכון של המכונה
7	3.3 תיקנות בטיחות
9	4 תיאור המוצר
9	4.1 מוצר.
9	4.1.1 Coffee Break / Coffee Break Plus
10	4.1.2 Coffee Break Big / Coffee Break Big Plus
11	4.2 נתונים טכניים
11	4.2.1 קיבולת
11	4.2.2 גיליון טכני.
12	4.3 אביזרים
15	4.3.1 אביזרים מסופקים
15	4.3.2 אביזרים ואפשרויות מכשירים
13	5 התקנה ובדיקה
13	5.1 תנאים מוקדמים
13	5.1.1 מיקום ההתקנה
13	5.1.2 מצב מזג האוויר
13	5.1.3 מצב החשמל
14	5.1.4 מצב המים
14	5.2 התקנה
14	5.3 חיבור
14	5.3.1 חיבור צינור כניסת מים-חיבור צינור מתכת רך
15	5.3.2 חיבור צינור כניסת מים-צינור סיליקון
16	5.3.3 חיבור צינור ניקוז
17	5.4 חשמל.
17	5.4.1 חשמל למכונת הקפה

הוראות הפעלה אלה מיועדות עבור הדגמים
**Coffee Break, Coffee Break Big, Coffee
 Break Plus, Coffee Break Big Plus**
 יש הבדל בין התמונה לבין המוצר בגלל שדרוג
 המוצרים. אנא עיין במוצרים האקטואליים.

18	6 התחלת העבודה
18	6.1 מילוי
18	6.1.1 מילוי מיכל פולי קפה
18	6.1.2 מילוי מיכל המים
19	6.2 הפעלה
19	6.3 הגדרת ברירת מחדל
20	6.4 כיבוי
<hr/>	
22	7 הכנת משקאות
22	7.1 משקה קפה
23	7.2 משקה עם חלב
24	7.3 מים חמים
<hr/>	
25	8 שטיפה ותחזוקה
25	8.1 לוח זמנים לניקיון
26	8.2 ניקיון יומי
26	8.2.1 שטיפה מהירה של מערכת החליטה
27	8.2.2 שטיפה מהירה של מקציף חלב
28	8.2.3 הסרה וניקוי יחידת קצף החלב.
29	8.2.4 פירוק וניקוי צינורות חלב
31	8.3 תחזוקה
32	8.3.1 ניקוי עמוק של יחידת החליטה
33	8.3.2 ניקוי עמוק של החלב
34	8.3.3 הסרת אבנית
33	8.3.4 תחזוקה בלחצן אחד
34	8.3.5 ניקוז המים
35	8.3.6 הגדרת טחינת פולי הקפה
<hr/>	
36	9 אחריות וכתב אחריות
36	9.1 אחריות המשתמש
36	9.2 אחריות ופיצוי
<hr/>	
37	10 לתשומת לבך

2.1 ברוך הבא

- דגם זה הוא מכונת הקפה האוטומטית העדכנית ביותר שגם מוגנת בפטנט.
- חוברת הוראות זו מציגה כיצד להשתמש במכונה זו ולנקות אותה. אנחנו לא נהיה אחראים לאיבוד או נזק, אם לא פעלת על פי ההנחיות שלנו. אם אתה צריך לדעת פרטים נוספים, אנא צור קשר עם מחלקת שירות הלקוחות שלנו.
- ההוראות מראות לך כיצד להשתמש במכונה זו ולנקות אותה. אנא השתמש במכונה לפי ההוראות ושמור את ההוראות לקריאה נוספת.

2.2 על הוראות אלה

- הוראות אלו מצורפות לצידו. שמור תמיד על חוברת ההוראות במצב קריא במקום השימוש במכונה.
 - זכויות לשינויים בהוראות אלה עקב התקדמות טכנית שמורות ליצרן בלבד. הדפסות חוזרות, תרגומים ושכפולים בכל צורה שהיא, לרבות קטעים, דורשים אישור בכתב מהמוציא לאור. זכויות היוצרים המוחזקות בידי היצרן.
- חוברת ההוראות מיועדת לדגמים הבאים:
- Coffee Break, Coffee Break Big, Coffee Break Plus, Coffee Break Big Plus**

2.3 תיאור

- מכונת הקפה האוטומטית המלאה הזו משמשת להכנת קפה, קפה עם חלב, וחלב בלבד כדי לוודא שהיא עונה על הביקוש של הכוסות היומיות בכמות גדולה. המכונה מתאימה למסעדות, למשרדים ולאחרים מסחריים אחרים.
- ניתן לייצר את המשקאות הבאים בהתאם לצידוד שמורכב על המכונה:
קפה, קפה עם חלב ומוצרי חלב.
- מבנה המכונה מורכב מאלומיניום ופלסטיק איכותי. העיצוב של מכונה זו וכל האביזרים מאפשרים להקפיד על דרישות המפעיל הבאות:
תקנות ההיגיינה של HACCP.
- תקנות מניעת תאונות ובטיחות תקנות החשמל בשטח המסחרי.
- למכונה מסך מגע לתפעול.

3 בטיחות

בטיחות היא אחת התכונות החשובות ביותר של המכונות שלנו. כדי לוודא שהתקן הבטיחות יישאר שימושי, עליך לעקוב אחר ההוראות.

3.1 מטרה

◆ מכונה זו וכל האביזרים מיועדים למצבי הפעולה הבאים:

שימוש בצוות המורשה על ידי היצרן. מבצע שירות עצמי מפוקח (שירות עצמי). עם חיבור מים קבוע.

פעולה ללא לחץ באמצעות מים מתוקים ומי בקבוק מים. התקנה קבועה בתוך חדרים יבשים וסגורים.

◆ מכונה זו וכל האביזרים אינם מיועדים לדברים הבאים

מצבי הפעלה:

- אזורים עם אחוזי לחות גבוהים (אזור עם קיטור) או בחוץ.
- על גבי כלי רכב או ביישומים ניידים (נא לבדוק עם היצרן).

3.2.1 הסיכון של הצרכן

■ סכנת תאונה ופגיעה גופנית במידה וההוראות לא יבוצעו כפי נכתבו כאן.

• יש להקפיד על הנקודות הבאות:

- אנא קרא את ההוראות בעיון לפני השימוש.
- אין להפעיל אם המכונה אינה פועלת כרגיל או אם נגרם נזק כל שהוא.
- אין להחליף או לשנות את התקן הבטיחות.
- אין לגעת ברכיבים בטמפרטורה גבוהה.
- ניתן להשתמש במכונה הזאת על ידי ילדים מגיל 8 ומעלה, ועל ידי אנשים עם יכולות פיזיות, חושיות או נפשיות מופחתות או בעלי רמה נמוכה יותר של ניסיון וידע כאשר הם בפיקוח או שעברו הכשרה לשימוש בטוח בצידוד.
- אסור לילדים לשחק עם הצידוד.
- ניקיון ושימוש מותרים על ידי ילדים רק בהשגחת מבוגר.
- ילדים אינם מורשים להשתמש ניקוי ותחזוקה של המכונה; המכונה צריכה להיות מותקנת באתר ברור.
- שימוש לא נכון במכשיר האלקטרוני עלול להוביל להתחשמלות. אין להפעיל את המכונה עם כבל או תקע פגומים או לאחר תקלה במכשיר שנפל או ניזוק, במקרה זה החזר את המכשיר למרכז השירות המאושר לבדיקה לתיקון או התאמה חשמלית או מכנית.

- **אנא קרא את הנקודות הבאות:**
קיימת סכנת מוות אם נוגעים בחלקים חשופים לחשמל.
המכונה חייבת להיות מחוברת עם הגנת נתיך.
שים לב לתקנות של המתח הנמוך שהם מתאימים לתקנות הבטיחות המקומיות והאזוריות.
חיבור החשמל חייב להיות תואם לתקנות המקומיות והאזוריות. מתח האספקה חייב להתאים לפרטים שעל לוחית המידע.
אל תיגע בחלקים חשופים לחום או חשמל.
כבה בזמן תחזוקה, הפוך את המכונה לנתק את המכונה של החשמל.
החלפת כבל מותרת רק לצוות המורשה על ידי היצרן.

זהירות: היזהר עם תוספי המשקאות ושאריות למקרה של אלרגיות.
• יש להקפיד על הנקודות הבאות:

- בדוק את התוספים למקרה של אלרגיה הרשומים בתצוגה בפעולה בשירות עצמי.
- בדוק את התוספים שעלולים לגרום לאלרגיות כאשר מכונה בשירות עצמי מופעל על ידי אדם מקצועי.
- זהירות עם כוויות קיים סיכון להישרף מהמשקאות, הרחיקו את הידיים מיציאת הקיטור.
- זהירות עם כוויות של הטמפרטורה הגבוהה מהיציאה של יחידת החליטה. גע רק בידיה. יש לשטוף את יחידת החליטה רק לאחר הקיור.
- קיים סיכון למעיכה על ידי נגיעה בכל אחד מהחלקים הפעילים. אל תכניס את ידך לתוך קופסת המיכל ויחידת החליטה בזמן עבודה במכונה.

3.2.2 הסיכון של המכונה

- זהירות המכונה עלולה לגרום לזיהומים ונזקים אם היא לא מותקנת כהלכה.
- יש להקפיד על הנקודות הבאות:
- אם הניקיון של המים פחות מ-5° dKH, התקן מסנן מים, אם לא המכונה תיפגע.
- סגור את הפעלת הברז (מכונה עם חיבור צינור מים קבוע), ולאחר מכן סגור את המתג או נתק את התקע.
- שים לב למתח הנמוך המתאימים ולתקנות הבטיחות המקומיות והאזוריות.
- לכבות כאשר אין מילוי מים, אחרת מכשיר הרתיחה ייפגע.
- יש להתקין את הברז לפני הצינור, למקרה של נזילת מים על ידי סדק בצינור.

- אם המכונה לא הייתה בשימוש יותר משבוע, יש לבצע ניקוי לפני הפעולה הבאה.

- מנע ממכונת הקפה להיות מושפעת ממצג אוויר גרוע.

3.2.3 תקנות בטיחות מים:

זהירות זה יזיק לבריאות אם המים אינם נקיים!

- נא להקפיד על הנקודות הבאות:
 - ◆ מים נקיים בלבד.
 - ◆ אסור לשפוך מים קורזיים למכונה.
 - ◆ קשיות קרבונט מינימלית בין 5 dKH° או 8.9 pH° fKH. צריך בין 6.5 ל-7.
 - ◆ הקשיות הכוללת חייבת להיות תמיד גבוהה יותר מקשיות הקרבונט.
 - ◆ קשיות קרבונט מינימלית בין 5 dKH° או 8.9 fKH° .
 - ◆ כמות הכלור צריכה להיות פחות מ-100 מ"ג/ליטר.
 - ◆ PH צריך בין 6.5 ל-7.
 - ◆ השתמש במכונה עם מיכל המים (חיצוני/פנימי).
 - ◆ מלאו את מיכל המים במים נקיים מדי יום.
 - ◆ נקו את מיכל המים לפני המילוי.

קפה:

זהירות: זה יזיק לבריאות אם המים של קפה אינם נקיים!

- נא להקפיד על הנקודות הבאות:
 - ◆ בדוק את החבילה.
 - ◆ כמות המילוי אינה עולה על השימוש היומיומי.
 - ◆ סגור את מכסה המיכל באופן מיידי.
 - ◆ שמור את הפולים בחדר יבש, קר וסגור.
 - ◆ השתמשו בפולים טריים.
 - ◆ השתמש בפולים במהלך חיי המדף בלבד.
 - ◆ אטום את האריזה לאחר פתיחתה, למניעת זיהום.

חלב:

זהירות: זה יזיק לבריאות אם החלב לא נקי וטרי!

- ◆ יש להקפיד על הנקודות הבאות:
- אין להשתמש בחלב גולמי.
- רק חלב מפוסטר ומטופל בחום.
- רק חלב הומוגני.
- רק חלב מקורר בטמפרטורה בין 3 – 5 מעלות.
- לבש כפפות במהלך הטיפול בחלב.
- חלב מהאריזה המקורית בלבד.
- מילוי חלב לאריזה המקורית אסור.
- נקו את מיכל החלב לפני המילוי.
- בדוק את החבילה.
- כמות המילוי של חלב לא תעלה על השימוש היומיומי.
- סגור את המכסה של מיכל החלב והמקרר לאחר המילוי (חיצוני/פנימי).
- שמור את החלב בחדר יבש, קר וסגור. הטמפרטורה המקסימלית של 7 מעלות צלסיוס)

אַבְקָה:

זהירות: זה יזיק לבריאות עם פעולה לא נכונה של אבקה!

- ◆ יש להקפיד על הנקודות הבאות:
- ודא שכל אבקות הממיסים המהירים משמשים למכונות. בדוק את החבילה. כמות המילוי של האבקה אינה לא תעלה על השימוש היומיומי.
- סגור את קופסת האבקה לאחר המילוי.
- שמור את האבקה בחדר יבש, קר וסגור.
- השתמשו רק באבקה טרייה.
- השתמש באבקה במהלך חיי המדף בלבד.
- אטום את האריזה לאחר פתיחתה, למניעת זיהום.

4. תיאור המוצר

4.1 מבוא למוצר

4.1.1 Coffee Break/ Coffee Break Plus תיאור המוצר

4.1.1 Coffee Break/ Coffee Break Plus מכונת קפה

מכונת הקפה (צד קדמי)



מכונת הקפה (צד אחורי)



4.1.2 מכונות קפה Coffee Break Big/ Coffee Break Big Plus

מכונת הקפה (צד קדמי)



מכונת הקפה (צד אחורי)



4.2 נתונים טכניים

4.2.1 קיבולת

+ פלט שעתי על "DIN 18873-2"

כוסות	תפוקה יומית מומלצת	
70	M: 50ml	אספרסו
50	M: 240ml	"אמריקנו
50		
תפוקת מים חמים לפי שעה 15 ליטר		
מיכל מים גדול: 8 ליטר	מיכל מים קטן: 2 ליטר	תפוקת מים חמים לפי שעה הקיבולת של מיכל המים
גרם	קיבולת מיכל פולים	
בערך 70 יחידות (בסיס על 10 גרם ליחידה)	קיבולת המיכל התחתון	







4.2.2 גיליון טכני

Coffee Break Plus Coffee Break Big Plus	Coffee Break Coffee Break Big	
240V- 50/60Hz220		מתח עבודה
1000W		הספק
G3/8' ג3/4' שינוי ל- אורך M1.5 צינור מתכת	קוטר חיצוני 9 מ"מ, אורך M"1.5	סט צינורות חיבור
Mpa0.6 מקסימום	אין להשתמש במי ברז	חיבור לחץ מים
מיכל מים קטן: 500*580*300 מ"מ / מיכל מים גדול: 410*500*580 מ"מ		קיבולת מיכל פולים
מיכל מים קטן: 19 ק"ג / מיכל מים גדול: 20.5 ק"ג		מכונה N.W

4.3 אביזרים

4.3.1 אביזרים מסופקים

+ דגם זה מספק את חלקי החילוף באופן הבא:

Coffee Break Plus Coffee Break Big Plus	Coffee Break Coffee Break Big	תמונה	שם
1	1		כבל
1	1		מפתח כוונן שחיקה
1	1		צינור חלב
/	1		צינור סיליקון (כולל פילטר)
1	/		צינור מתכת לכניסת מים
1	1		הוראות

4.3.2 אביזרים והוספת מוצרים משלימים

תיאור	תמונה	שם רכיב אופציונלי
מקרר חשמלי; קל, שקט לאחסון חלב או כל מיכל		מקרר חשמלי
מדחס מקרר קל, שקט לאחסון חלב או כל מיכל		מדחס
משמש לניקוז מי שפכים		צינור ניקוז

5 התקנה ובדיקה

יש להפעיל את השלבים הבאים בפני הצוות המורשים על ידי היצרן.

5.1 דרישות קדם

5.1.1 אתר התקנה

- + אנא שימו לב לנקודות הבאות, אחרת המכונה תינזק:
- ההתקנה חייבת להיות באתר יציב, שטוח, עמיד בלחץ, אחרת המכונה תינזק.
- הרחק ממקום שקיימת בו טמפרטורה גבוהה וגם ממוקור חום.
- יש לפקח על אתר ההתקנה על ידי הצוות המוסמך על ידי היצרן בכל עת.
- המרחק בין חיבור החשמל למכונה צריך להיות פחות מ-1 מטר
- + שמור מספיק מקום לתחזוקה ותפעול:
- שמור מספיק מקום לפולי קפה.
- גב המכונה צריך במרחק של 5 ס"מ לפחות מהקיר. (זרימת אוויר).
- שימו לב לתקנות הבישול המקומיות.

5.1.2 מצב מזג האוויר

- + אנא שים לב לנקודות הבאות, אחרת המכונה תינזק:
- הטמפרטורה צריכה להיות בין 10+ -104 ו" 50 C +40 C
- לחות האוויר המרבית המותרת היא 80% rF.
- השימוש מחוץ לחדר אינו מותר, עלול להיפגע ממצג אוויר גרוע. (גשם, שלג, כפור)
- אם טמפרטורה מתחת ל-0 מעלות צלסיוס.
- צור קשר עם מחלקת שירות לקוחות לפני הבדיקה.

5.1.3 חיבור החשמל

- החיבור החשמלי חייב להיות על פי התקנות המקומיות. מתח האספקה חייב להתאים לפרטים של לוחית על המכונה.

סְכָּנָה! סכנת התחשמלות!

- נא להקפיד בבקשה על הנקודות הבאות:
- האלקטרודות חייבות להתאים לפרטים שעל הלוחית
- יש לנתק את המכשיר מרשת החשמל.
- המכונה לא יכולה לעבוד עם נזק על הכבל. החלפת הכבל והתקע מותרת רק על ידי שירותי לקוחות או על ידי מומחים שאושרו על ידי היצרן.
- אין להשתמש בכבל הארכה! אנא שימו לב להוראות היצרן ולתקנות המקומיות, במקרה של שימוש בכבל הארכה.
- בעת פריסת כבל החשמל, ודא שכבל החשמל לא עלול לגרום לאנשים למעוד.
- אל תאפשר לכבל לעבור דרך פינים החדים או להיתלות באוויר.

אין להדק את הכבל.
בנוסף, אסור להניח את הכבלים מעל פריטים בטמפרטורה גבוהה
יש להגן עליהם מפני שמן וחומרי ניקוי קוריוזיים.

- המנע מנגיעת הכבל במכשיר.
חיבור באמצעות תקע חשמל,
על השקע להיות נגיש בקלות במהלך הפעולה, כך שניתן יהיה לנתק את התקע במקרה של תקלה.
אל תחבר תקע רטוב לשקע.

5.1.4 חיבור המים

+ חומר גלם ומים לא מסוננים יגרמו לפגיעה במכונה.

יש לשים לב לנקודות הבאות:

- המים חייבים להיות נקיים וכמות הכלור צריכה להיות פחות מ-100 מ"ג/ליטר.
- אל תוסיף מים קורזיים למכונת קפה.
- קשיות הקרבונט חייבת להיות פחות מ-5° - 6° dKH (קשיות קרבונט גרמנית) או 8.9° - 10.7° fKH (קשיות קרבונט צרפתית), והקשיות הכוללת חייבת להיות תמיד גבוהה יותר מקשיות הקרבונט.
- קשיות קרבונט מינימלית בין 5° dKH או 8.9° fKH. צריך בין 6.5 ל-7
- השתמש רק בסט צינורות חדש! אסור לחבר צינורות ישנים או משומשים
- חיבור מים לפי ההוראות והתקנות המקומיות. אם המכונה מחוברת עם צינור חדש, ודא שהצינור נקי.
- המכונה חייבת להיות מחוברת לצינור מים עם ברז.
- התקן את המכונה עם מפחית לחץ של סרט המים דרך צינור הלחץ וחיבור הבורג). (G 3/8' כווננו אותו ל-0.3 MPa (3 בר).
- הציוד אמור להיות מותקן עם הגנת זרימה חוזרת נאותה כדי לעמוד בקודים המדינתיים והמקומיים הרלוונטיים.

5.2 התקנה

+ פתח את קופסת הקרטון, הוצא את המכונה וחלקי החילוף. (המכונה וכל יחידות האביזרים מותרות להתקנה ולאחסנה רק במקומות ללא כפור.)

5.3 חיבור המכונה

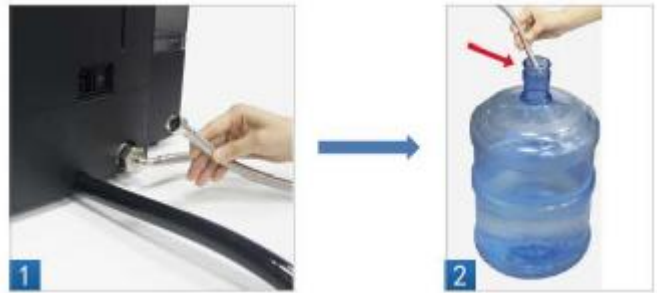
5.3.1 חיבור צינור כניסת מים - חיבור צינור מתכת רך A דגמים עם מערכת קישור ישיר:

Coffee Break Plus / Coffee Break Big Plus

שלב 1: חבר את קצה הצינור עם כניסת המים וסובב את אום הבורג בכיוון השעון.



שלב 2: הכנס את הקצה השני של הצינור לתוך מי הבקבוק או חבר אותו למקור המים.



חיבור צינור המתכת הרך הושלם.

5.3.2 חיבור צינור כניסת המים-צינור סיליקון (כלול מסננת)

- פריט זה משמש עבור הדגמים הבאים:
Coffee Break / Coffee Break Big
- חבר את הצינור למפרק עם הצד ללא מסננת, הכנס את הצד השני של הצינור (עם מסננת) לתוך החבית.



הערה: נא להעביר את השסתום למיכל מים בזמן השימוש במיכל המים.



מים מהמיכל



מים מהבקבוק

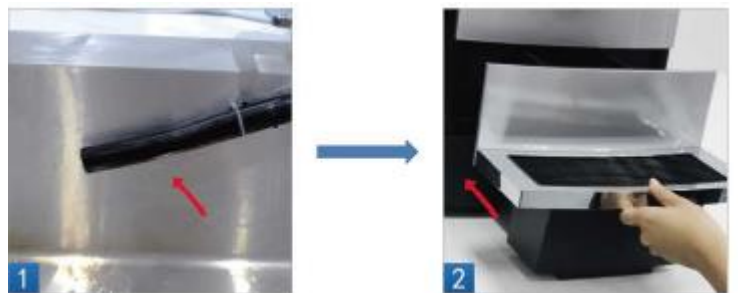
5.3.3 חיבור צינור ניקוז (פעולה זו נדרשת רק אם נבחר צינור שפכים)
 שלב 1: חבר את חיבור צינור הניקוז על המתלה בתחתית המכונה.



שלב 2: חבר את חיבור צינור הניקוז על המתלה בתחתית המכונה.



שלב 3: הכנס את יציאת צינור הניקוז לתוך מאגר המים, ולאחר מכן החזיר את מגש הטפטוף למכונה.



התקנת צינור הניקוז הושלמה

5.4 חשמל

5.4.1 חיבור חשמל למכונה

שלב 1: חבר לשקע של המכונה.



שלב 2: חבר לשקע חשמל.



חיבור החשמל הושלם.

6 התחלת העבודה

- יש להפעיל את השלבים הבאים בפני הצוות המורשים על ידי היצרן.

6.1 מילוי

6.1.1 מילוי מיכל הפולים.

- פתח את המכסה, מלאו את הפולים לתוך המיכל וכסה את המכסה.



מילוי הפולים הושלם.

6.1.2 מילוי מיכל המים

- פתח את מכסה מיכל המים, מלא את מיכל המים במים נקיים, ואז כסה את המכסה.



- מילוי מיכל המים הושלם.

6.2 הפעלת מכונת הקפה

שלב 1: לחץ על הכפתור בגב המכונה.



הפעלת מכונת הקפה הושלמה.

6.3 הגדרת ברירת מחדל

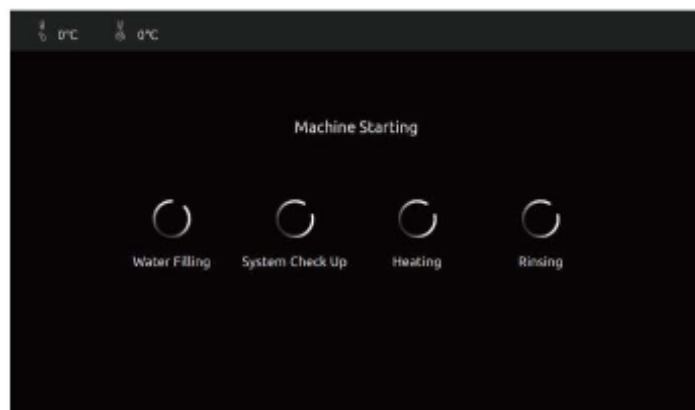
שלב 1: הקש על אפשרות התפריט במסך והזן את הערך ההתחלתי המתאים.



שלב 2: לחץ על "שמור" לשלב הבא.



שלב 3: המכונה מופעלת.



שלב 4: ההפעלה הושלמה, המכונה מוכנה לקפה.



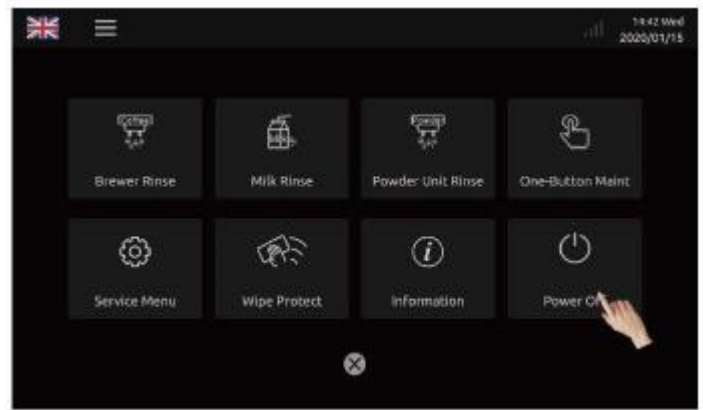
הגדרת ברירת המחדל הושלמה.

6.4 כיבוי מכונת הקפה

שלב 1: לחץ על סמל אפשרויות במסך כדי להיכנס לדף תפריט הקיצור.



שלב 2: לחץ על power off (כיבוי)



שלב 3: תצוגה קופצת של המסך. כתוב "האם לכבות?" **power off** (כיבוי), לחץ על **yes** (כן) המכשיר עובר למצב כיבוי, לחץ על **No** (לא) כדי לבטל פעולה זו, המסך בבוי אך האור עדיין דולק (לחץ על המסך יותר מ-3 שניות להעיר את המכונה)



שלב 4: במצב כיבוי מוחלט, לחץ על מתג ההפעלה בגב המכונה כדי לנתק לחלוטין את החשמל של המכונה. (זהירות: אל תכבה ישירות כשהמכונה מופעלת, זה עלול לגרום נזק למכונה)



כבוי המכונה הושלם.

7 הכנת משקאות עם חלב.

✓ ניתן להפעיל את השלבים הבאים על ידי משתמשי הקצה.
✓

7.1 קפה

✓ לדוגמא: הבינו כוס "אקספרסו".

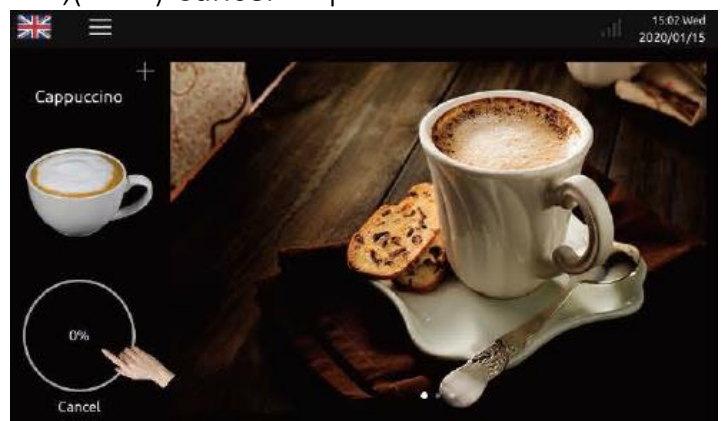
שלב 1: לחץ על Espresso (אספרסו), ואז על קפה מתחת ל processing (מבצע).



שלב 2: במהלך תהליך ייצור המשקה... לחץ על הסימן "+" כדי לפתוח את החלון הקופץ של התאמת הפרמטרים, לחץ על "-" או "+" כדי להתאים זמנית את הכמות. (זמין רק במצב מתכוונן)



שלב 3: השתיה בהכנה... לחץ על Cancel (ביטול), הפסק את הכנת הקפה באופן מיידי.



הכנת המשקה הושלמה

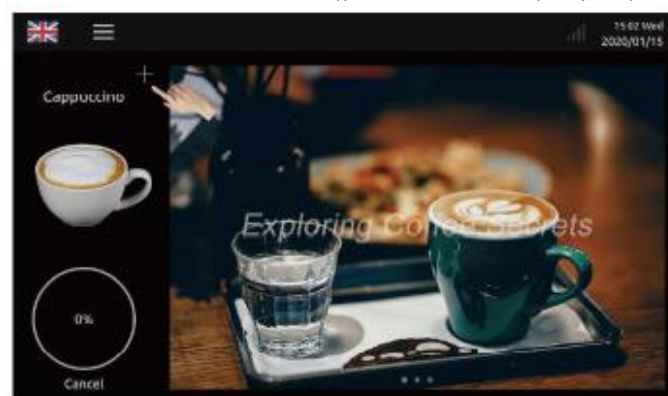
7.2 משקה עם חלב

✓ לדוגמה: בוס "קפוצ'ינו".

שלב 1: לחץ על **Cappuccino** (קפוצ'ינו) ולאחר מכן לחץ על **coffee** (קפה) ב **processing** (עיבוד).



שלב 2: במהלך תהליך ייצור המשקה... לחץ על הסימן "+" כדי לפתוח את החלון הקופץ של התאמת הפרמטרים, לחץ על "-" או "+" כדי להתאים זמנית את כמות. (זמין רק במצב מתכוונן)



שלב 3: השתייה בהכנה... לחץ על **Cancel** (ביטול), הפסק את הכנת הקפה באופן מיידי.



קפה חלב הושלם.

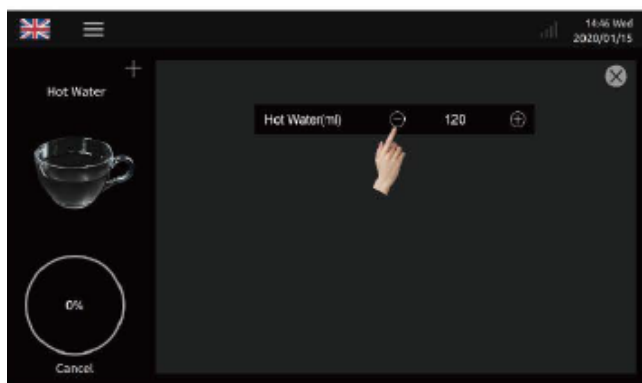
7.3 מים חמים

✓ לדוגמה: בוס מים חמים.

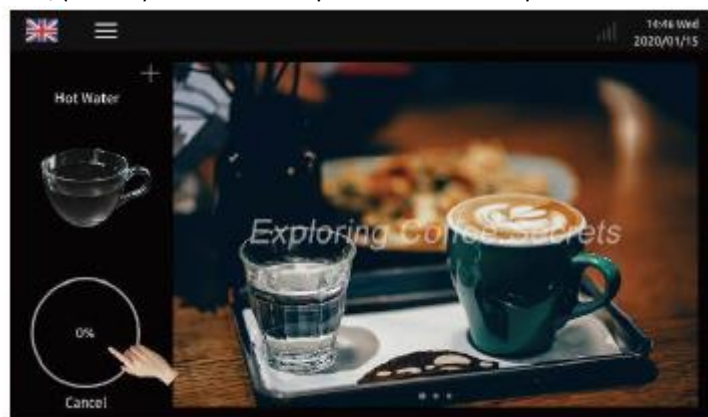
שלב 1: לחץ על **Hot Water** (מים חמים), ואז על **drink** מתחת ל **processing** (מבצע).



שלב 2: במהלך תהליך ייצור המשקה... לחץ על הסימן "+" כדי לפתוח את החלון הקופץ של התאמת הפרמטרים, לחץ על "-" או "+" כדי להתאים זמנית את כמות (זמין רק במצב מתכוונן)



שלב 3: המשקה בהכנה... לחץ על **Cancel** (ביטול), הפסק את הכנת המשקה באופן מיידי.



הכנת המשקה הושלמה

8 שטיפה ותחזוקה

יש להפעיל את השלבים הבאים בפני הצוות המורשים על ידי היצרן.

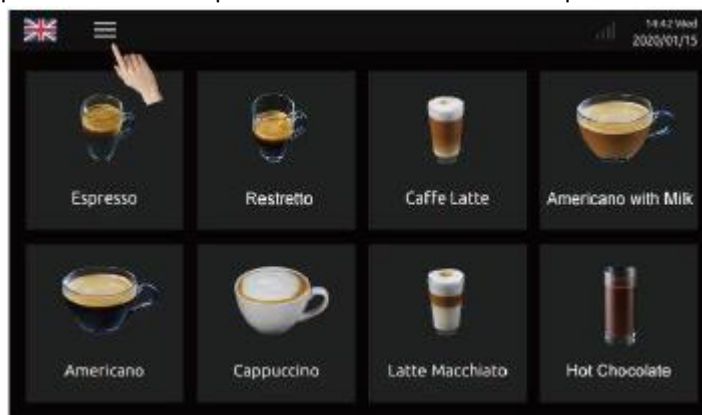
8.1 לוח זמנים לניקיון

תחזוקה	פריט	יומי	שבועי	חודשי	חובה
שטיפה וניקוי אוטומטיים	ניקוי יחידת החליטה	✓			
	שטיפת יחידת החליטה	✓			
	יחידת החליטה ניקוי עמוק		✓		✓
	מערכת החלב ניקוי עמוק	✓			✓
	הסרת אבנית			✓	✓
ניקוי ידני	צינור חלב	✓			
	יחידת מקציף החלב	✓			
	מיכל המים	✓			
	מגש טפטוף (שוקת)	✓			
תחזוקת מכונות	כיול התאמת הטחינה			✓	✓
פרוש:					
יומי	נקה את הפריט עם " ✓ " לפחות פעם ביום, אולי לעתים קרובות יותר במידת הצורך				
שבועי	נקה את הפריט עם " ✓ " לפחות פעם בשבוע, אולי לעתים קרובות יותר במידת הצורך				
חודשי	נקה את הפריט עם " ✓ " לפחות פעם בחודש, אולי לעתים קרובות יותר במידת הצורך				
חובה	לאחר שהמכונה מציגה את ההנחיות לניקוי, יש לבצע זאת בקפדנות לפי ההוראות כדי למנוע נזק בלתי הפיך למכונה				
תחזוקה של סוחר באתר	מדי חודש נדרשת תחזוקה של המתקינים באתר.				

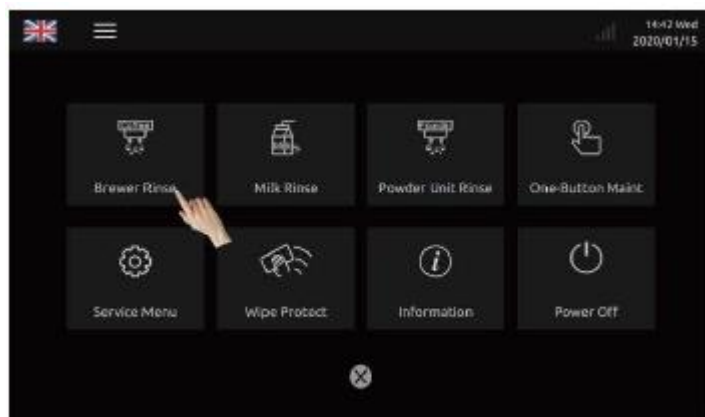
8.2 ניקיון יומי

- יש להפעיל ניקוי יומי באופן קבוע.
- 8.2.1 שטיפה מהירה של מערכת חליטה

שלב 1: לחץ על סמל האפשרויות במסך כדי להיכנס לדף תפריט הקיצור.



שלב 2: לחץ על Brewer Rinse (שטיפת יחידת החליטה)

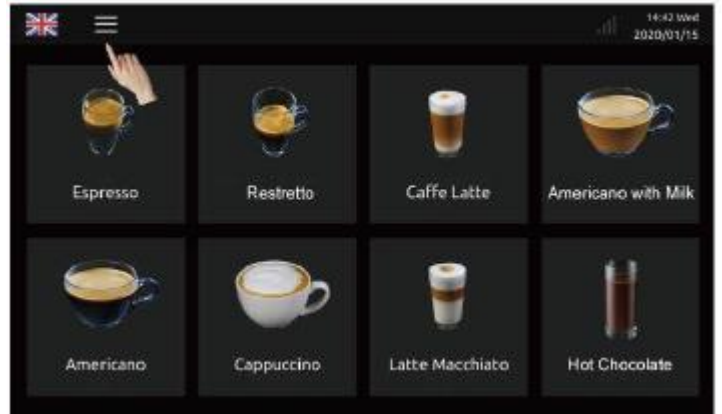


שלב 3: עקוב אחר ההוראות שלב אחר שלב כדי לשטוף את יחידת החליטה



הסתיימה שטיפה מהירה של יחידת החליטה, חזרה לעמוד הראשי באופן אוטומטי.

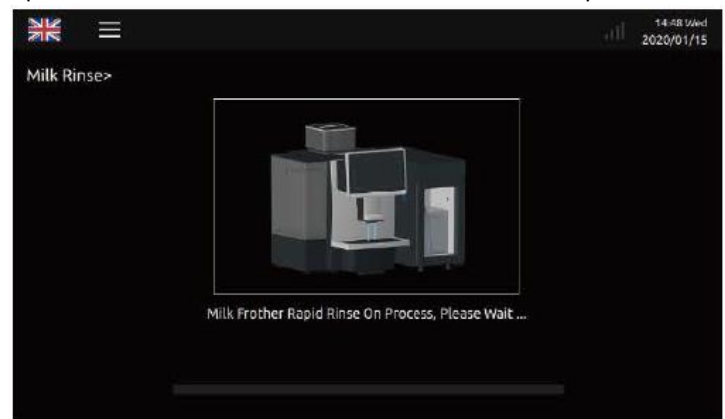
8.2.2 שטיפה מהירה של מקציף החלב
 שלב 1: לחץ על סמל הקיצור במסך כדי להיכנס לדף תפריט הקיצור.



שלב 2: לחץ על Milk Rinse (שטיפת חלב)



שלב 3: עקוב אחר ההוראות שלב אחר שלב כדי לשטוף את יחידת החליטה.



שטיפה מהירה של מקציף חלב הושלמה, חזרה לדף הראשי באופן אוטומטי.

8.2.3 הסרה וניקוי יחידת קצף החלב

שלב 1: משוך את מתקן הקפה הכי נמוך שאפשרי, הסר את המכסה, משוך את מקציף החלב החוצה.



שלב 2: הוצא את החיבור וחלקי החילוף מסיליקון של יחידת קצף חלב לניקוי.



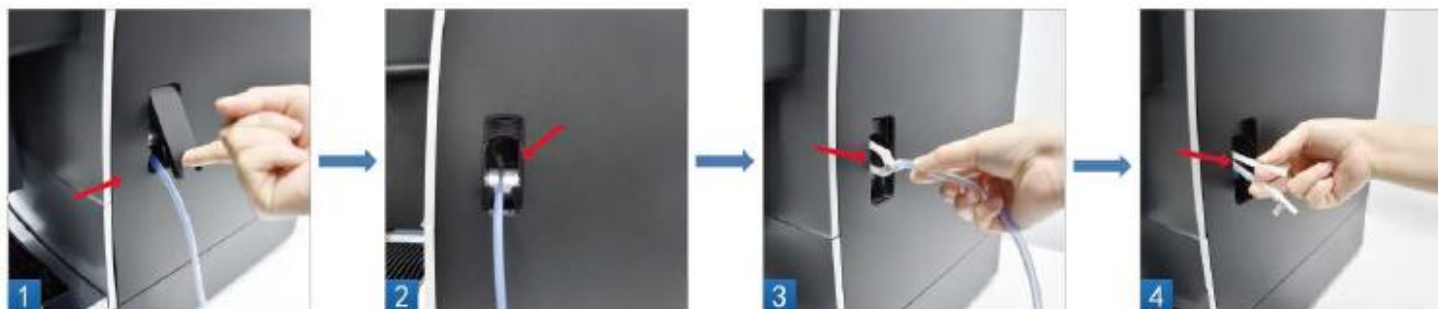
שלב 3: התקן בחזרה את יחידת מקציף החלב במכונה, כסה את המכסה.



הסרה וניקוי יחידת מקציף החלב הושלמה.

8.2.4 פירוק וניקוי צינורות חלב

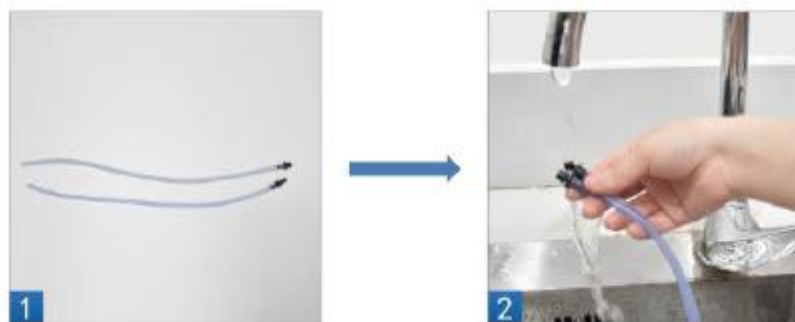
שלב 1: הסר את המכסה כמו באיור 1, הוצא את צינור הסיליקון הכחול משסתום המחבר, משוך את המחבר התלת-כיווני החוצה ונתק איתו את 2 צינורות הסיליקון הכחולים



שלב 2: משוך את מתקן הקפה לנמוך ביותר, הסר את הכיסוי, הוצא את מקציף החלב, משוך החוצה את צינור הסיליקון הכחול (עם מחבר)



שלב 3: שטפו את שני צינורות הסיליקון הכחולים.



שלב 4: משוך את מתקן הקפה לנמוך ביותר, הדביקו את הצינור הכחול הקשיח יותר עם הצד ללא מחבר לתוך החור במתקן הקפה עד שהוא יופיע באיור 3, חבר אותו למחבר תלת-כיווני ואז צור את הצד השני עם מחבר של צינור סיליקון כחול תקוע במתקן קפה כמו איור 4



שלב 5: הרכיבו את מקציף החלב ואת הכיסוי בחזרה



שלב 6: למחבר תלת כיווני חבר את הצד ללא מחבר של צינור הסיליקון הכחול הרך יותר; ואז הדביקו מחבר תלת-כיווני לתוך החור והפכו את הצינור הרך יותר לתקוע בשסתום הצביטה; להרכיב את מכסה החור.



בוצע פירוק וניקוי צינורות החלב".

8.3 תחזוקה

- פריט התחזוקה יופעל רק על ידי אנשים מקצועיים.

8.3.1 ניקוי עמוק של יחידת החליטה

שלב 1: לחץ על סמל האפשרויות במסך כדי להיכנס לדף תפריט הקיצור.



שלב 2: לחץ על **Brewer deep clean** (שטיפת יחידת החליטה) יותר מ-3 שניות כדי לבצע ניקוי עמוק של יחידת החליטה על ידי ביצוע ההנחיות בממשק.

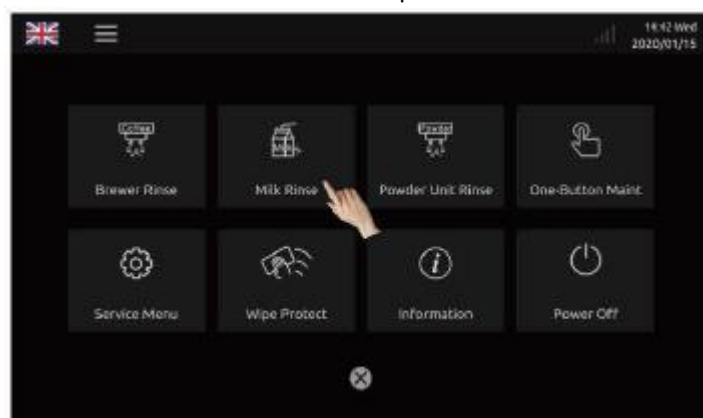


8.3.2 ניקוי חלב יסודי

שלב 1: לחץ על סמל האפשרויות במסך כדי להיכנס לדף תפריט הקיצור.



שלב 2: לחץ על Milk rinse (שטיפת מערכת החלב) יותר מ-3 שניות כדי לבצע ניקוי עמוק בחלב על ידי ביצוע ההנחיות בממשק.

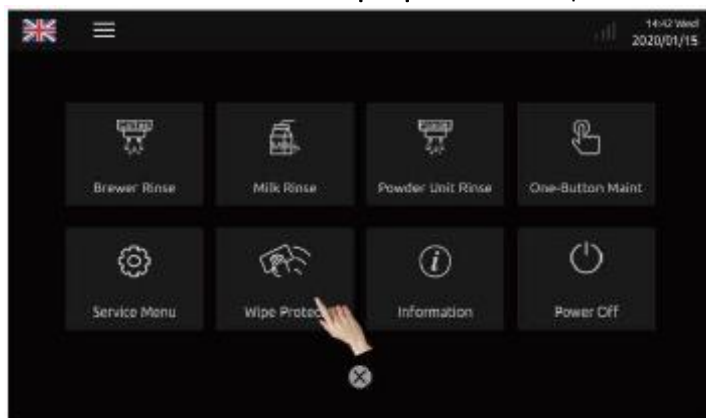


8.3.3 הסרת אבנית

שלב 1: לחץ על סמל האפשרויות במסך כדי להיכנס לדף תפריט הקיצור.



שלב 2: לחץ על **Wipe protect** יותר מ-3 שניות כדי לבצע ניקוי הסרת אבנית על ידי ביצוע ההנחיות בממשק.



8.3.4 תחזוקה בלחצן אחד

שלב 1: לחץ על סמל האפשרויות במסך כדי להיכנס לדף תפריט הקיצור."



שלב 2: לחץ על **One-Button Maint** (תחזוקה בלחצן אחד) ובצע את השלבים על המסך כדי להשלים את התחזוקה של מכונת הקפה.

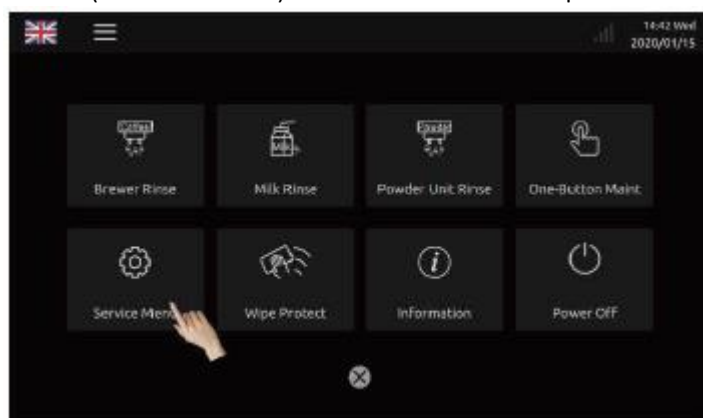


8.3.5 ניקוז מים

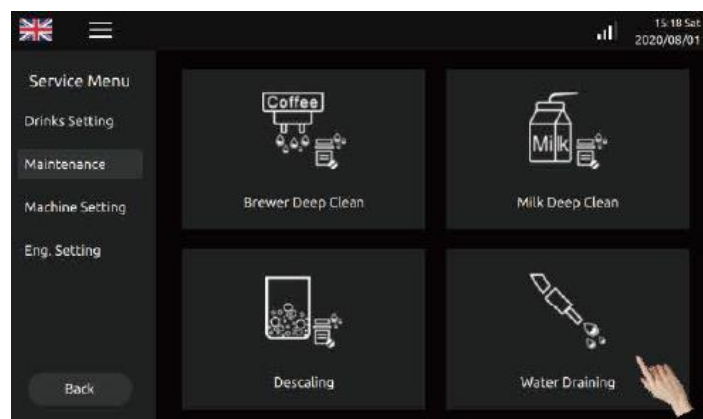
שלב 1: לחץ על סמל האפשרויות במסך כדי להיכנס לדף תפריט הקיצור.



שלב 2: לחץ על **Service Menu** (תפריט שירות) הזנת סיסמה (ברירת מחדל: 1709)



שלב 3: לחץ על **Maintenance** (תחזוקה), לחץ על **Water Draining** (ניקוז מים), ולאחר מכן עקוב אחר ההוראות.

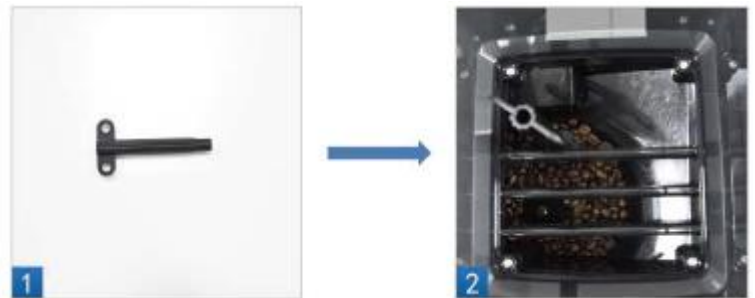


8.3.6 הגדרות הטחינה

שלב 1: הרם את מכסה המיכל, יש שם כפתור שתפקידו לכוונן את הטחינה (המספר גדול יותר פירושו טחינה עבה, מספר קטן יותר פירושו טחינה דקה).



שלב 2: הכנס מפתח ברגים לכוונן טחינה לתוך הכפתור, תוך כדי הכנת כוס קפה כדי שהמטחנה תעבוד, ולאחר מכן סובב את המפתח למצב להתאמת את הפינים.



שלב 3: מכסים מיכל הפולים.



הגדרת טחינת הקפה הושלמה.

זהירות: ודא שהמכונה פועלת ואז בצע את ההתאמה. אם לא תעשה כך עלול להגרם נזק לחלקי הטחינה.

9 אחריות אישית ואחריות החברה

9.1 אחריות המשתמש

עבודות תיקון ותחזוקה מותרות רק על ידי שירות הלקוחות או על ידי צוות מורשה על ידי היצרן. במקרה של בעיות איכות, נא ליידע את החברה שלנו על ידי מסמך כתוב לאחר 30 יום. עבור פגם נסתר, התקופה נמשכת 12 חודשים לאחר ההתקנה.

אסור לבצע תיקון של רכיבי בטיחות, כגון שסתום בטיחות, תרמוסטט בטיחות, התקן רתיחה. יש להחליף את כל הרכיבים.

כל האמצעים הללו מותר לבצע רק על ידי שירות הלקוחות או על ידי צוות מורשה על ידי היצרן.

9.2 אחריות ופיצוי

כל פגיעה פיזית או אובדן רכוש שנגרמו מהסיבות הבאות, החברה שלנו לא תהיה אחראית לפיצוי על האובדן.

- לא פועל עם תקנות.
- התקנה, בדיקה, תפעול, ניקוי, תחזוקה ואפשרות לא נכונה של התקן.
- אם וכאשר לא הוקפד זמני.
- הפעלת המכונה מתחת להתקן הבטיחות נזק, התקנה לא נכונה או בשל.
- מבלי להקפיד על התקנות המוזכרות לגבי שמירת מכונה, התקנה, תפעול ותחזוקה.
- אי שימוש במכונה במצב רגיל.
- תיקון לא תקין.

❖ רק חלקי חילוף מקוריים מומלצים.

- נזק שנגרם על ידי חומר זר, תאונה, אדם ואחר מעבר לשליטה אנושית.
 - הכנסת חומר זר למכונה או פתח את המכסה באמצעות חומר זר.
- היצרן נושא באחריות מלאה לפיצוי כאשר המשתמש מקפיד על מרווח תקופת התחזוקה ורוכש חלקי חילוף מקוריים.

A מתאים ל"סעיף מסחר רגיל" של החברה שלנו.

10 לתשומת ליבך

- + אין מים במיכל המיכל ובקופסת האבקה.
- + אין לפתוח את הדלת, להוציא את מיכל הטחון, מגש הטפטוף, מיכל המים וכל חלקי חילוף אחרים, בעת עבודת המכונה.
- + מיכל מים רק למים קרים וטהורים, מים חמים ומי קרח אסור;
- + חצי מיכל קלויים ומיכל עם פחות שמן להצעה. המיכל השומנית והמיכל השרופה לא נועדו להציע.
- + תשומת לב עם כוויות. אל תיגע בשקע, כאשר המשקה בתהליך.
- + המברשת וחומר הניקוי אינם מותרים. במקרה של פגיעה במכונה, נא לנקות את המכונה עם מטלית רכה.
- + המים והאבקה חייבים להיות נמוכים מקו ה-MAX. אם אין קו MAX, אנא שפכו מים ואבקה כ-8 מלאים.
- + אל תכבה, כאשר המכונה מייצרת משקה, בדיקה עצמית, ניקוי אוטומטי. כווננו את גובה היציאה באמצעות הכוסות.
- + כבה עם השלבים הנכונים: אנא לחץ על "כיבוי", מכונת שטיפה אוטומטית. השטיפה הושלמה, נורית התצוגה כבויה. לחץ על לחצן ההפעלה. נא לנתק אותו מהחשמל.
- + בבקשה נקו את מיכל הטחון וחבית השפכים.
- + כדי לוודא שהאיכות הטובה, אנו מציעים מיכל מים נקי ולהחליף מים מדי יום.
- + אל תשתמש במכונה כאשר מי הקלטת מופסקים. (אם המכונה מסופקת במי הקלטת)"

ש

היבואן: חברת א. תבור סחר בע"מ

כתובת: האשלג 18, חיפה

טל: 04-8411190

אתר אינטרנט: www.tavor-trade.com